

TRGOVSKI LIST

Časopis za trgovino, industrijo in obrt.

Leto XIV. Telefon št. 2552. Ljubljana, v soboto, 10. oktobra 1931. Telefon št. 2552. Štev. 116.

Lete XIV.

Telefon št. 2552.

Ljubljana, v soboto, 10. oktobra 1931.

Telefon št. 2552.

Štev. 116.

Skupni davek na poslovní promet.

I.

Na katerem kraju se pobira skupni davek?

Ministrstvo za finance je z razpisom z dne 2. oktobra 1931 o vprašanju, pri kateri davčni upravi se plačuje skupni davek v primeru, da ima podjetje centralo in podružnice, izdalo sledeče pojasnilo:

Pri plačevanju skupnega davka na poslovní promet velja princip, da ga plačajo vsi obvezanci, bodisi delniške družbe ali druga podjetja, ki so zavezana javni računodajji, ali industrijska podjetja ali fizične osebe, brez izjeme neglede na to ali ga plačujejo pavšalno ali po knjigi opravljenega prometa tam, kjer opravljajo promet.

Potemtakem so dolžni oni, ki imajo poleg glavnega obratovališča — centrale tudi podružnice na področju druge davčne uprave, plačati davek na poslovní promet posebej v vsakem kraju in sicer za promet, katerega opravlja centrala v centrali in za promet podružnice v kraju, odnosno pri davčni upravi, na koje področju se nahaja podružnica.

Vendar pa se s tem še ne zahteva, da vsaka podružnica, tovarna, žaga, skladišče, delavnica, agentura itd. vodi v vsakem slučaju tudi posebej za sebe knjigo opravljenega prometa. To ni treba niti takrat, kadar se nahaja knjigovodstvo ali vodstvo podjetja v drugem kraju, iz katerega se vrši prodaja ali kjer se vodi evidenca celega prometa.

Dovoljeno, je da vodi knjigo opravljenega prometa centrala za vse edinice podjetja in da centralno vodstvo vlaga davčne prijave za celoten promet. Brez-pogojno pa se zahteva, da vložijo centrala za vsako poslovno edinico, koja prodaja skupnemu davku zavezano blago, posebno prijavo in to pri oni davčni upravi, na koje področju se nahaja dotična poslovna edinica. Pri tej davčni upravi se mora hkratu plačati vsotna skupnega davka.

S tem je dana možnost kontrole o tem, jeli prijavljen ves promet dotične podružnice. Davčne oblasti, na kojih področju se nahajajo posamezne poslovne edinice, morejo v slučaju dvoma v-pogledati skladiščne knjige in druge zapiske, katere podružnice vodijo, ter na ta način ugotoviti promet, to je količino blaga, katero je oddala v promet vsaka posamezna poslovna edinica.

Na ta način bo mogoče ugotoviti, ali je davek na poslovní promet v resnici plačan od vsega prometa vsake poslovne edinice.

Tako ugotovljene podatke morajo davčne uprave poslati oni davčni upravi, na koje področju se nahaja centrala, ki je vložila prijave, da kontrolira knjige centrale, na podlagi katerih je centrala sestavila prijave.

II.

Mlini in davek na poslovní promet.

Ministrstvo za finance je z razpisom z dne 16. septembra 1931 št. 65.601 poslalo vsem davčnim oblastvom sledeče navodilo:

»Po zakonu o prodaji pšenice v tuzemstvu je prepovedana trgovina z vsako drugo moko nego z ono, katero zmeljejo trgovski mlini. Potemtakem ne more v bodoče prihajati v promet moka, zmelata v mlinih na merico.

V odstavku 2. pripombe k tar. postavki 114 in 114a tarife skupnega davka je bilo predvideno, da mletev za merico

podlega skupnemu davku na poslovní promet. Ta odredba je bila utemeljena s tem, da so kmetovalci prodajali v mlinih za merico zmelto moko, ki je s tako prodajo prihajala v promet. Brez te odredbe bi ostal pri tem načinu trgovanja z moko znaten del blaga (moke, kruha itd.) neobdačen.

Ker je tak promet z moko sedaj nemogoč, so z uvodoma navedenim zakonom indirektno razveljavljene tudi odredbe gori navedene pripombe, ki uravnavajo vprašanje pobiranja skupnega davka od mletev za merico. Vsled tega mlini na merico počenši od dne 1. septembra t. l. niso več dolžni plačevati skupni davek na poslovní promet, nego samo 1 odstotni splošni davek na poslovní promet v vrednosti uslug, to je od merice. Na podlagi ocene davčnega odbora predpisani skupni davek za mline na merico se mora za čas od 1. septembra t. l. pa do konca l. 1931 odpisati.

Trgovskim mlinom, ki so se hkratu bavili tudi z mltevjo za merico, se ta davek ne more odpisati.

RENTNI DAVEK PRI ESKONTIRANJU BLAGOVNIH MENIC V INOZEMSTVU.

Na vprašanje, je-li so delniške družbe dolžne plačati rentni davek od eskontiranih obresti, katere jim odbijajo inozemske banke ob eskontiranju menic, to je menic, katere dobivajo delniške družbe od svojih odjemalcev v inozemstvu za tja izvoženo blago jugoslovenskega izvora, je Centrala industrijskih korporacij v Beogradu na merodajnem mestu ugotovila, da take obresti ne podlegajo našem rentnemu davku. Če bi v konkretnih primerih davčne oblasti zahtevale od naših delniških družb plačilo rentnega davka od takih eskontiranih menic, naj se dotična družba takoj obrne na ministrstvo za finance in o tem obvesti zbornico za TOI ali Zvezo industrijcev.

* * *

ZAPORA POŠTNIH NAKAZIL ZA INOZEMSTVO V AVSTRIJI.

Promet poštnih nakazil iz Avstrije na Poljsko in Češkoslovaško, Belgijo, Francijo in Švico je bil pred dnevi ustavljen. Dne 7. t. m. pa se je zapora poostrila in je vsak promet poštnih nakazil v inozemstvo prepovedan.

* * *

KDOR HOČE SVOJE NAMIZNO SADJE DOBRO PRODATI,

naj ga pošlje na veliki sadni sejem, ki bo v Ljubljani od 25. do 27. t. m. Pri-glasila za ta sejem sprejema se do 12. t. m. Sadjarsko in vrtnarsko društvo v Ljubljani, Resljeva cesta 24. Ondi se dobe tudi vsa pojasnila. Člani SVD in podružnice so posebno poklicane, da se udeležijo s svojim pridelkom oziroma s pridelkom svojih članov te prireditve. Poglejte še enkrat določbe, ki so objavljene v 9. številki »Sadje in vrtnarje« na strani 157!

* * *

NOVE ŽITNE CARINE NA ČEŠKOSLOVAŠKEM.

Nova češkoslovaška carinska odredba na uvoz žitaric izkazuje sledeče spremembe: pšenica neizpremenjena 25—, rž nespremenjena 19—, ječmen nespremenjena 36—, oves 18— (do sedaj 7—), moka in mlevski izdelki 53— (47—).

Denarni položaj in Zveza industrijcev.

Odbor Zveze industrijcev je v svoji XXXIII. redni seji dne 9. oktobra t. l. razpravljalo o denarnem položaju in o splošnih poslovnih prilikah. Seji sta prisostvovala predsednik Zemaljskog Saveza Industrijalaca v Zagrebu g. Vladimir Arko in generalni tajnik Saveza g. Marko Bauer, od Zbornice TOI gen. tajnik g. Ivan Mohorič. Na podlagi temeljite razprave je odbor storil te sklepe:

Zveza industrijcev odločno nasprotuje vsakemu povečanju obtoka bankovcev preko one meje, ki je ustanovljena v členu 5 Zakona o denarju Kraljevine Jugoslavije z dne 11. maja 1931. Odbor Zveze industrijcev je uverjen, da sta Kraljevska vlada in Narodna banka Kraljevine Jugoslavije trdno odločeni vzdržati vrednost dinarja, pa naslavlja na Kraljevsko vlado in na Narodno banko nujni apel, da brez-pogojno vztrajata na tem stališču. Zveza industrijcev se najodločneje izreka proti vsakemu ukrepu, ki naj ograniči obstoječe plačilne obveznosti.

Sedanje pomanjkanje gotovine povzroča velike težkoče, katere bi mogle dovesti do resnih socialno-političnih pojavov in stopnjema do polnega zastoja gospodarskega življenja. Nujno se mora predvsem zagotoviti gotovina, ki je potrebna za izplačilo delavskih zaslužkov, potem pa gotovina za carine, prevoznine in državne davščine.

Znano dejstvo je, da mnogi za držujejo gotovino v lastni blagajni, ne da bi zadostili svojim pla-

čilnim obveznostim, s čimer sedanje težave še povečujejo. — Odbor nujno pozivlja vsa industrijska podjetja v Sloveniji, da naj ne izvršujejo novih dobav onim, kateri niso poravnali zapadlih računov oziroma niso zadostili svojim plačilnim obveznostim v okviru dogovorjenih pogojev in danega kredita. Če se bo vsa industrija držala tega sklepa, se bo znaten del gotovine, ki je sedaj prometu odtegnjena, vrnil v promet. Odbor je uverjen, da je za ozdravitev poslovnih prilik potrebno, da vsi zadoščajjo svojim plačilnim obveznostim.

Kakor ima industrija trdno voljo storiti vs napore, ki jih sedanji položaj od nje zahteva, tako pričakuje, da bo Narodna banka Kraljevine Jugoslavije nudila industriji ono podporo, ki je v skladu z nalogami našega emisijskega zavoda in ki je industriji neobhodno potrebna. V tem smislu naslanja Zveza industrijcev na Narodno banko nujni apel:

1. Narodna banka naj nemudoma zopet vpstavi kreditne kontingente po stanju od 8. avgusta 1931.

2. S sklepom Upravnega odbora Narodne banke od 8. avgusta 1931 odredjene restrikcije kreditov naj se prekličejo.

3. Narodna banka naj dovoljuje industriji direktne kredite proti trgovskim menicam brez bančnega žira.

O teh sklepih obvesti Zveza industrijcev Kraljevsko vlado s prošnjo, da jih vzame na znanje ter v svojem delokrogu pomaga do njih udeležitve.

Nova ureditev prometa z devizami in valutami

»Službene Novine« z dne 8. oktobra objavljajo tale pravilnik o deviznem in valutnem prometu na osnovi čl. 9. zakona o sporazumu med državo in Narodno banko v cilju izvajanja zakona o denarju kraljevine Jugoslavije z dne 11. maja t. l. Pravilnik se glasi:

Člen 1. S trgovino z devizami in valutami se morejo baviti razen Narodne banke samo oni denarni zavodi in menjalne poslovalnice z valutami, katere dobivajo pooblaščenje od Narodne banke. To pooblastilo lahko Narodna banka vsak čas odvzame.

Člen 2. Skupni devizni promet se mora vršiti po domačih borzah potom pooblaščenih denarnih zavodov. Na isti način se bodo izvršile vse kompenzacije, katere pooblaščeni zavodi vršijo za svoje komitente. Če je izvoznik istočasno tudi uvoznik, more od dobljenih deviz od izvoza potreben znesek za plačilo nabavljenega blaga v inozemstvu uporabiti, a je dolžan to porabo svojih deviz opravičiti na isti način, kakor kupno ceno pri Narodni banki ali od nje pooblaščenih bank. Kompenzacija izvoznih deviz za plačevanje uvoženega blaga lahko vrše samo oni trgovci, kateri bi dobili predhodno dovoljenje od Narodne banke.

Člen 3. Za plačilo kupljenega blaga v inozemstvu se lahko nabavijo plačilna sredstva v inozemstvu samo po pooblaščenih denarnih zavodih. Pooblaščene banke morejo prodajati sredstva naplačilo v inozemstvu samo potom predhodne pismene obveze kupca, da bo v državo uvozil odgovarjajočo količino blaga najdalje v roku enega meseca. Brez te pismene obveze pa samo takrat, ako je kupec doprinesel originalno fakturo o že uvoženem blagu in carinsko deklaracijo. Razen obveze, omenjene v prednjem določilu, morajo kupci deviz doprinesiti dokaz o protokoliranju tvrde, kakor

tudi o že plačanem davku za prejšnjo in izteklo polletno dobo tekočega leta.

Člen 4. Po viziranih potniških dokazilih se morejo od strani pooblaščenih bank, odnosno menjalnic za valute, prodajati našim državljanom, kakor tudi tujim, ki stalno žive v naši državi, valute ter ostala plačilna sredstva v inozemstvu do višine 10.000 Din. Pooblaščene banke, odnosno menjalnice za valute so dolžne vpisati prodane zneske v potniške izkaze in kontrolirati, ali so preje prodane devize in valute po teh potniških dokazilih bile pravilno izkoriščene, to se pravi, ali so šle iz države in je potrebno potem vsak nepravilen slučaj prijaviti Narodni banki in oblastem finančnega ministrstva. Razen inozemskih plačilnih sredstev morejo naši državljanji pošiljati iz države v našem denarju največji znesek do 3000 Din.

Člen 5. Za nabavo deviz in valut, na katere se nanaša čl. 3 in 4 tega pravilnika, je potrebno posebno dovoljenje finančnega ministrstva (odnosno državnega računovodstva ter budžeta — devizno valutni posli). Dovoljenje se more izdati samo na podlagi pismene prošnje, v kateri se mora pojasniti upravičenost zahteve in priložiti dokaze.

Člen 6. Pri izvozu blaga iz države, ki je vpisano v priloženo tabelo, in za vrednost večjo od 5000 Din, se mora vršiti zaščita valute in izvoz sam sme odobriti eden od pooblaščenih zavodov. Zaščita valute sestoji iz pismene obveze, ki jo napravi izvoznik, da bo prišel v državo poln znesek devize, katero je dobil za izvoženo blago. Na podlagi te dobljene pismene obveze izdajajo pooblaščeni denarni zavodi dokazila o zaščiti valute. Vsak izvoznik je dolžan, da dobljeno devizo takoj uvozi v državo, najdalje pa v roku treh mesecev, odkar je bilo blago izvoženo (formular), v ko-

deklaracije. Ker pa carinski organi niso izvršili svoje dolžnosti, ki jo jim nalaga čl. 37 car. zakona, se pač ne sme zvracati krivde za tako očito nepravilno postopanje na lastnika blaga ter od tega zahtevati, da doplača nekaj, kar državi niti ne pripada. Z ocarinjenjem predmetnih smojev po minimalni tarifi ni bila državna blagajna prav nič oškodovana, ker je šlo za robo porekla iz Grčije, ki je bila krita s pravilnim uverenjem o poreklu robe, katero je pogoj za carinjenje po minimalni tarifi.

Državni svet je tožbi ugodil ter z odločbo št. 40696/30 z dne 3. febr. 1931 »uzeo u razmatranje tužbu J. P., podneseno protiv rešenja ministra finansija br. 9154/30 IV, po traženju naknade razlike u carini izmedju minimalne i maksimalne tarifske stope zbog osporavanja uverenja o poreklu robe, pa pošto je proučio tužbu, osporeno rešenje i ostale akte, kao i odgovor ministra na tužbu... našao je da rešenje ne može ostati u snazi sa razloga što nisu uzeti u obzir propisi iz trgovinskih ugovora sa državama sa kojima ih je naša država sklopila, koji regulišu pitanja koja se odnose na uverenja o poreklu robe, kao i odredbe čl. II. zakona o međunarodnoj konvenciji za uproščavanje carinskih formalnosti od 29. febr. 1929.

Zbog toga osporeno rešenje ima se poništiti na osnovu čl. 26 zak. o drž. savetu i upr. sud., s tim da nadležna carinska vlast dopuni pomenuti nedostatak u postupku, pa da ministar donese drugo rešenje imajući u vidu da je sporno rešenje primljeno kao ispravno i da je na osnovu njega ocarinjena roba po ugovornoj stopi, a da nije postupljeno po čl. 37. car. zakona. Stoga D. S. presudjuje: da se poništi rešenje ministra finansija IV br. 9154/30.

(Dalje prihodnjic.)

Dobava-prodaja

Dobave. Gradbeni oddelek Direkcije državnih železnica v Ljubljani sprejema do 13. oktobra t. l. ponudbe glede dobave 500 komadov smolnatih bakelj. (Pogoji so na vpogled pri istem oddelku.) — Direkcija državnih železnica v Subotici sprejema do 16. oktobra t. l. ponudbe glede dobave medenine. — Direkcija državnega rudnika Velenje sprejema do 16. oktobra t. l. ponudbe glede dobave 15.000 kg pšenične moke, 10 kg paprike, 1000 kg kave, 300 kg testenin, 1000 kg otrobov, 10.000 kg koruze, 300 kg ječmene kaše in 1000 kg mila; do 17. oktobra t. l. pa glede dobave železa. — Direkcija državne železarnice Vreše sprejema do 21. oktobra t. l. ponudbe glede dobave izolacijskega materijala, 1000 komadov vijakov za les, 4 peci za kopalnice, 2000 m motvoza, 1500 kg bencina, pločevine in 400 kg silicium-žice. — Direkcija državnega rudnika Vrtnik sprejema do 22. oktobra t. l. ponudbe glede dobave 200 m³ hrastovega lesa in 70 plošč pločevine. — Direkcija državnih rudarskih preduzeća Sarajevo sprejema do 22. oktobra t. l. ponudbe glede dobave cevi. — Direkcija državnega rudnika Kruška sprejema do 22. oktobra t. l. ponudbe glede dobave elektrotehničnega materijala, acetilen-generatorja in števec. Direkcija državnega rudnika Breza sprejema do 22. oktobra t. l. ponudbe glede dobave električnega materijala. — Dne 22. oktobra t. l. se bo vršila pri Direkciji državnih železnica v Sarajevu ofertalna licitacija glede dobave lesa; dne 21. oktobra t. l. pa glede dobave telegrafsko-telefonskega materijala. — (Predmetni oglasi z natančnejšimi podatki so v pisarni Zbornice za v Ljubljani interesentom na vpogled.)

Prodaja drv. Direkcija šum kraljevine

Jugoslavije v Ljubljani sprejema do 23. oktobra t. l. ponudbe glede prodaje bukovih drv. (Oglas in pogoji so na vpogled v pisarni Zbornice za TOI v Ljubljani.)

Tržna poročila

TRŽNE CENE V CELJU
dne 1. oktobra 1931.

Govedina: 1 kg volovskega mesa I. vrste Din 14, II. 12, III. 10, kravjega mesa 10-12, vampov 7, pljuč 7, jeter 12, ledvic 12, loja 5. — 1 kg telečjega mesa I. Din 14-16, II. 12-14, jeter 12, pljuč 12. — 1 kg prašičjega mesa I. Din 18, II. 16, III. 14, pljuč 12, jeter 12, glave 12, slanina I. 18-19, II. 17, na debelo 16, suhe slanina 18, masti 20, šunke 22, prekajenega mesa I. 22, II. 20, prekajenih parkljev 8, prekajene glave 12, jezika 20. — 1 kg konjskega mesa Din 6. — 1 kg krakovskih klobas Din 30, debrecinskih 40, hrenovk 30, safalad 30, posebnih 30, tlačenk 20, polsuhih kranjskih 35, braunšviških 15, salami 70-90. — Majhen piščanec Din 13, večji piščanec 20-23, kokoš 30, petelin 30, raca 30, manjši domači zajec 15, večji domači zajec 20. — 1 liter mleka Din 2-50-3, kisle smetane 12, 1 kg surovega masla 36, čajnega masla 40, masla 26, bohinjaškega sira 25-28, trapistovskega sira 24, ementalškega sira 28, sirčka 12, eno jajce 1-50. — 1 liter starega vina Din 12-20, novega vina 8-10, piva 10, žganja 35. — 1 kg belega kruha Din 4, polbelega 3-50, črnega 2-50, žemlja mala 0-50, velika 1. — 1 kg jabolka I. Din 4, II. 3, III. 1, luksuznih hrušk 4, hrušk I. 4, II. 3, III. 2, breskev 6, navadnega kostanja 3, orehov 8, luščeni orehov 30, češpelj 4-5, suhih češpelj 8-10, suhih hrušk 8, ena limona 1, 1 kg grozdja 4-6. — 1 kg

kave Portoriko Din 76, Santos 52, Rio 40, pražene kave I. 92, II. 78, III. 48 do 68, čaja 68-140, kristal belega sladkorja 14, sladkorja v kockah 16, medu 16-20, kavne primesi 18, riža I. 12, II. 10, III. 4-50, 1 liter namiznega olja 16, olivnega olja 16-30, bučnega olja 14, vinskega kisa 5-50, navadnega kisa 3, petroleja 7, špirita denat. 9, 1 kg soli 2-50, celega popra 44, mletega popra 46, paprike 30, sladk paprike 36, testenin I. 12, II. 9, mila 13, karbida 7, sveč 14, kvasa 32, marmelade 20-30, sode za pranje 2. — 1 kg moke št. 00 Din 4-05, št. 0 4-05, št. 2 3-80, št. 4 3-65, št. 5 3-45, št. 6 3-20, ržene enotne moke 3-10, pšeničnega zdroba 4-45, koruznega zdroba 2-50, pšeničnih otrobov 1-50, koruzne moke 1-90, ajdove moke 4-40, kaše 3-80, ješprenja 3-40, ovsenega riža 7. Na drobno 25 par več. — q rži Din 180, ječmena 120, ovsa 200, prosa 250, koruze 155, ajde 250, fižola 300-350, graha 1400, leče 1200. — q črnega trboveljskega premoga Din 44, zabukovškega 47, rjavvega 25, 1 kub. m trdih drv 120, 100 kg trdih drv 32, 1 kub. m mehkih drv 95, 100 kg mehkih drv 24. — q sladkega sena Din 75, polsladkega sena 65, kislega sena 60, slame 50, prešana stane 8 dinarjev več. — Endivije 1 komad Din 0-50-1, 1 kg poznega zelja 1-50-2, kislega zelja 4-5, ohrovtla 2, karfižola 8, 3 komade kolerabe 1, 1 krožnik špinata 1-50, 1 kg paradižnikov 1, graha v stročju 5-50, fižola v stročju 1-50, čebule 5, česna 10, krompirja 1-50, kisle repe 3, jurčkov 1 krožnik 5 Din.

Mariborsko sejmsko poročilo. — Na svinjski sejem dne 2. oktobra 1931 je bilo pripeljanih 400 svinj; cene so bile sledeče: Mladi prašiči, 5-6 tednov stari komad Din 40-80, 7-9 tednov stari 90-100, 3-4 mesece stari 150-250, 5-7 mesecev stari 300-400, 8-10 mesecev stari 450-500, 1 leto stari 550 do 750; 1 kg žive teže Din 7-8, mrtve teže 10-12. — Predanih je bilo 155 svinj.

Kreditni zavod za trgovino in industrijo

Ljubljana, Prešernova ul. 50 (v lastnem poslopu)

Brzojavke: Kredit Ljubljana. - Telefon št.: 2040, 2457, 2548;
Interurban: 2706, 2806. - Peterson International Banking Code

Obrestovanje vlog, nakup in prodaja vsakovrstnih vrednostnih papirjev, deviz in valut, borzna naročila, predjmi in krediti vsake vrste, eskompt in inkaso menic ter nakazila v tu- in inozemstvo, safedepoziti i. t. d.



Domača tvornica vsakovrstnih letnih in zimskih triko-rokavic

Zahtevajte ponudbe in vzorce!

Pleskarstvo in ličarstvo
France Rebernik
Ljubljana
Komenskega ulica št. 22

Izvršuje vsa v to stroko spadajoča dela, ter se toplo priporoča cenjenim naročnikom
Cene konkurenčne! Postrežba točna!
Telefon št. 3177

KLIŠEJE
vseh vrst po fotografijah ali risbah
izvršuje najsolidnejše klišarna ST-DEU LJUBLJANA DALMATINOVA 13

Brzojavi: Krispercoloniale Ljubljana — Telefon št. 2263

Ant. Krisper Coloniale
Lastnik: Josip Verlič

Veletrgovina kolonialne robe. **Ljubljana** Zaloga špirita, raznega žganja in konjaka.
Veleprazarna kave. Dunajska cesta 33 Mineralne vode.
Mlini za dišave. **Ustanovljeno leta 1840** Ceniki na razpolago

SPEDIJSKO PODJETJE R. RANZINGER LJUBLJANA

Telefon št. 20-60
prevzema vse v to stroko spadajoče posle. Lastno skladišče s direktnim tlom od glav. kolodvora Carinske skladišča. Masine trošarine prosto skladišče. Carinsko posredovanje. Prevoz pohištva s pohištvenimi vozovi in avtomobili

Iv. Brunčič
stavbni in pohištveni pleskar in ličar

Izvršuje vsa v to stroko spadajoča dela ter se toplo priporoča cenjenim naročnikom.
Ljubljana, Kolodvorska 23
Cene zmerno, delo solidno, postrežba točna
Telefon 34-76

Naznanilo
slav. občinstvu in cenj. zavodom, da staro renomirano splošno kleparsko in instalacijsko tvrdko vodijo naprej

JAKOB FLIGL. dediči
Poslovalnica in delavnica: Rimska cesta 2 in Gregorčičeva ulica 5
Telefon šte. 33-53

Veletrgovina
A. Saralon
Ljubljana
priporoča
špecerijsko blago

raznovrstno žganje, moko in deželne pridelke - Raznovrstno rudninsko vodo

Lastna pražarna za kavo in mlin za dišave z elektr. obratom
Ceniki na razpolago!

Najnovejše dvokolo z motorčkom, 1 1/2 K. S., dvo-kolesa, šivalni stroji, otroški in igračni vozički in posamezni deli najceneje



„TRIBUNA“ F. B. L., tovarna dvokoles in otroških vozičkov, Ljubljana, Karlovska c. 4
Ceniki franko